

The SGS logo is displayed in a bold, dark grey font. It is accompanied by a thin orange horizontal line that extends to the left and a thin orange vertical line that extends upwards, forming a crosshair-like graphic.

检测报告

Test Report

通标标准技术服务有限公司杭州分公司
SGS-CSTC Standards Technical Services Co., Ltd. HangZhou Branch



检测报告 Test Report SL62206308180301TX 日期 Date:2022 年 08 月 18 日 页码 Page 1 of 3

下列样品由客户提供及确认为:
The following sample(s) was/were submitted and identified on behalf of the client as:

检测报告 Test Report				
申请单位 Applicant	名 称: Name:	上海湘伊实业有限公司 Shanghai Xiangyi Industrial Co., LTD		
	地 址: Address:	浙江省嘉兴市平湖市浙江省平湖市城西路 899 号 No.899, ChengXi Road, Pinghu City ZheJiang Province CHINA		
样品信息 Sample information	成分/材质: Materials:	(A)1/13ET50NY50 涤纶和尼龙	颜 色: Color:	(A)M/BC5180-TOP 中灰花 (A)M/BC5180-TOP Medium gray flower
	品 牌: Brand:	/	款 号: Style No.:	27691
	产品等级: Product grade:	优等品 Superior grade	安全类别: Safety category:	A 类 Category A
	样品名称: Product Name:	袜子 FINE TAM		
	样品描述: Sample Description:	(A)针织袜子 (A)knitted socks		
	生产商名称: Manufacturer Name:	/		
	特殊信息: special information:	/		
检测信息 Test information	检测类别: Test Type:	委托送样检测 Submitted (sample send by client)	到样日期: Sample Receiving Date:	2022-08-16
	检测项目: Test items:	根据申请者的要求 Selected test(s) as requested by applicant	检测周期: Test Period Date:	2022-08-16-2022-08-18
	检测依据: Testing Accordance:	详见检测结果页 See testing results page		
检测结论 Test Conclusion	本报告仅提供实测数据, 详见检测结果页, 检测结果仅适用于收到的样品。 The report only give the test result, detail please see follow page, the results only apply to the sample(s) as received.			

标标准标准技术服务有限公司杭州分公司
SGS-CSTC Standards Technical Services Co., Ltd. Hangzhou Branch
批准人签署 Approved by:

陆春晓
陆春晓 (授权签字人)
Rainer Lu (Account Executive)

检测结果
Test Results

检测项目及测试方法 Test Item & Test method	判定 Judgment	样品 Sample	单位 Unit	技术要求 Requirement	测试结果 Test Result	
起球 Pilling Resistance GB/T 4802.1-2008 参数 E--压力 780cN, 起毛 0 次, 起球 600 次 Test Parameter E--Pressure 780cN, Fuzzing 0 Cycles, Pilling 600 Cycles	见结果 See Results	A	级 Grade	-	原样 Original 级数 Pilling Rating	5

通标标准技术服务(杭州)有限公司
纺织品及纤维测试部

除非另有书面协议,本报告由本公司依据《服务通用条款》出具。
《服务通用条款》印刷在正本报告纸背面,或通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> 查询,电子格式文件可通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-e-Document.aspx> 获取,请特别关注其中涉及责任限定,赔偿以及司法管辖的相关条款。任何报告的持有方需知悉,此报告内容仅反映SGS受限于客户指示下,且在当时所得结论。SGS仅对其客户负责,并且此报告不能免除交易各方根据交易文件所享有的权利和应履行的义务。未获得本公司书面批准,本文件不得进行复制、全文除外。任何未经授权对报告内容及形式进行的修改、伪造或扭曲都是违法行为,违法者将会被追究法律责任。除另有声明,本测试报告所示结果仅涉及受测试样品,此样品只保留30天。

注意:检测/检验报告或证书的真实性负责,请通过电话 (86-755) 83071443 或邮箱 CN.Doccheck@sgs.com 查询。
3465 No.4 Building, Huayue Tech Zone, No.1188 Bin'an Road, Binjiang District, Hangzhou, Zhejiang, China 310052 T (86-571) 86791199 www.sgs.com.cn
中国·浙江·杭州·滨江区滨安路1188号华岳科技产业园4号楼3-6层 邮编: 310052 T (86-571) 86791199 sgs.china@sgs.com

SQN-JL-25-3 NO.2



No.SH- 2356281-1/2

証 明 書

依頼者 平湖市三禾染整股份有限公司 殿

2023 年 8 月 22 日 提出された試料について試験の結果は下記の通りであることを報告します。

2023 年 8 月 31 日

上海申馨奈辛格检测技术有限公司
一般財団法人メンケン品質検査協会

上海試験センター

取扱者氏名 小木曾 基成

印

印

品名 / 品番 FINETAM 1/13ET50NY50 / MF23071659 2点

色 番 ①F0010ベージュ(加工品) ②グレー(SOFT WARM 1/17ET100)(未加工品)

試験項目 吸放湿性

試験方法/結果 下記の通り

適用規格 -

試験結果

条件	時間 (h)	水分率(%)	
		①F0010ベージュ(加工品)	②グレー(未加工品)
40℃×90%RH	1	3.4	1.1
	2	3.6	1.1
	3	3.7	1.1
	4	3.8	1.2
20℃×40%RH	1	1.5	0.7
	2	1.4	0.7
	3	1.4	0.7
	4	1.4	0.7

試験方法

高温多湿状態(40℃×90%RH)にて4時間放置後、低温少湿状態(20℃×40%RH)にて4時間放置

上記環境内で1時間ごとの質量を測定し水分率を求める

水分率(%)=(設定環境下の質量-絶乾質量)/絶乾質量×100

(別添グラフ参照)

提出試料	
1	2
①加工品	②未加工品



上記試験は依頼者指定による

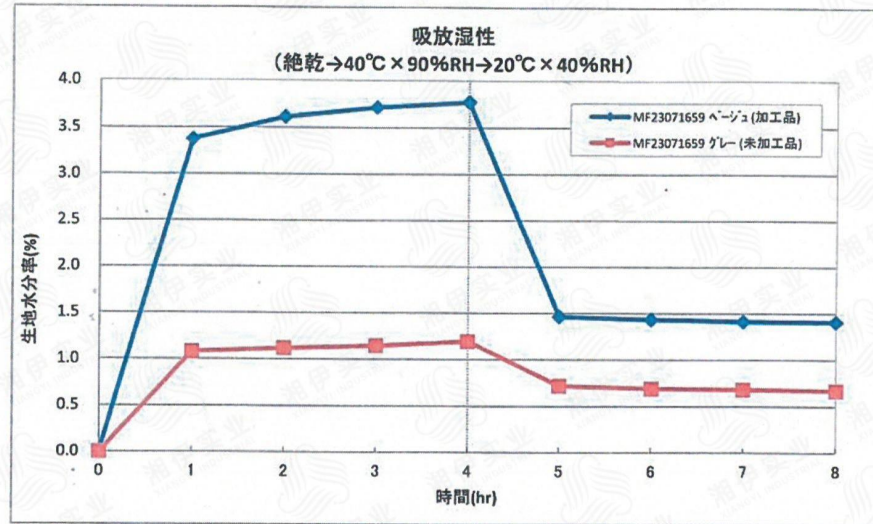
上海市 闵行区 都会路 1885号 3F

一般財団法人メンケン品質検査協会 上海試験センター

TEL +86-21-6490-4061

FAX +86-21-6490-1734

※本証明書に記載の試験結果はご提出の試料に対するものであって、ロットを代表するものではありません。



生地品質検査報告書

試験項目	試験方法	生地No.	1	2	3	4	5	6	7	8
耐光 (級)	JIS L0842:2021	変退色	-							
洗濯 (級)	JIS L0844:2011 A-2法 (セッケン)	変退色 汚染 液汚染	4-5 4-5 4-5 4-5							
汗 (級)	JIS L 0848:2004	酸 アルカリ	変退色 汚染 汚染	4-5 4-5 4-5 4-5 4-5						
摩擦 (級)	JIS L0849:2013 II形 タテ/ヨコ	乾燥 湿潤	4-5/4-5 4-5/4-5							
水 (級)	JIS L0846:2004	変退色 汚染								
ドライ クリーニング (級)	JIS L0860:2020 A-1法	変退色 汚染 液汚染								
色泣き (級)	大丸法	汚染	4-5							
塩素処理水 (級)	JIS L0884:1996 B法	変退色								
昇華 (級)	JIS L0854:2013	変退色 汚染								
ホルムアルデヒド	JIS L1041:2011 B法	ppm								
浸せき法	JIS L1096:2010 D法	タテ ヨコ								
ピリング (級)	JIS L1076:2012 ICI試験機法	5時間								
接触冷温感 [q・max] (W/cm ²)	温度検出器と 試験片の温度差 ΔT=10℃	裏面								
毛羽付着 (級)	セロテープ法	表 裏								
保温性 (%)	JIS L1096:2010 A法		42.0							
混用率 (%)	JIS L1030-2:2012	ポリエステル 50.3 ナイロン 49.7								

備考 依頼者指定項目

色	1	2	3	4	5	6	7	8
生地見本	F0680烟灰花							

納入先	会社名	
	担当者	
	分類コード	
	商品コード	
	納入者コード	
納入者	会社名	合同会社 Jac.
	担当者	
	所在地	大阪市中央区備後町3-4-8 フクエビル301 1/13 Et50Ny50 FINETAM
	品名	品番 30297
	色数	1点
依頼書記載 混用率(%)		

判定	適用規格	
	染色堅牢度	
	ホルムアルデヒド	
	物性	

試験機関名	上海申碧奈辛格检测技术有限公司 一般財団法人 品質検査協会 上海試験センター 上海市闵行区都会路1885号3F TEL 021-6490-4061 FAX 021-6490-1734		
受付	2023年 07月 14日		
発行	2023年 07月 20日 報告書 No.SH- 2354984-1/1		
処理	作成	担当	確認
	周晓雯	黄培莉	
添付白布	綿・ナイロン		
混用率(%)			
JIS L 1030-2:2012			

样品照片
Sample Photo

报告结束

End of Report

通标标准技术服务(杭州)有限公司
纺织品及鞋类检测部

除非另有书面协议,本报告由本公司依据《服务通用条款》出具。

《服务通用条款》印刷在正本报告纸背面,或通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx> 查询,电子格式文件可通过 <http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-e-Document.aspx> 获取,请特别关注其中涉及责任限定,赔偿以及司法管辖的相关条款。任何报告的持有方需知悉,此报告内容仅反映SGS受限于客户指示下,且在当时所得结论。SGS仅对客户负责,并且此报告不能免除交易各方根据交易文件所享有的权利和应履行的义务。未获得本公司书面批准,本文件不得进行复制、全文除外。任何未经授权对报告内容及形式进行的修改、伪造或扭曲都是违法行为,违法者将会被追究法律责任。除非另有声明,本测试报告所示结果仅涉及受测试样品,此样品只保留30天。

注意:检测/检验报告或证书的真实性负责,请通过电话(86-755)83071443或邮箱 CN.Doccheck@sgs.com 查询。
346, No.4 Building, Huayue Tech Zone, No.1188 Bin'an Road, Beijing District, Hangzhou, Zhejiang, China 310052 T (86-571)86791199 www.sgs.com.cn
中国·浙江·杭州·萧山区滨安路1188号华岳科技产业园4号楼3-6层 邮编:310052 I (86-571)86791199 sgs.china@sgs.com

本試験結果はご提出の試料に対するものであって、
荷口を代表するものではありません。

品質検査報告書

Ver.320m SGS Ref. 63187780



表示事項	組成表示		取扱表示		サイズ表示		原産国表示				
	製品検査	洗濯前	外観縫製	耐洗濯性	外観縫製	変退色(級)	ブリーチ(級)	ハッカリング(級)	寸法変化率(%)		
検査結果	項目	試験方法\試料No.	1. 叩	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	
	耐光(級)	JIS L 0842	変								
	洗濯(級)	JIS L 0844 A-2号	変汚								
	汗(級)	JIS L 0848 酸・アルカリ	変汚								
	摩擦(級)	JIS L 0849 II形	乾湿								
生地見本	1. 叩	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.			
処理	受付	2022 年 9 月 5 日	発行	2022 年 9 月 6 日		検査機関					
	発行担当者	顧珊紅	発行責任者	銭	No. Z0122 502731-1(完)		BOKEN 一般財団法人 品質評価機構 杭州試験センター				
						SGS-CSTC Standards Technical Services Co., Ltd. Hangzhou Branch					
						TEL:86-(0)571-8679-1627 FAX:86-(0)571-8982-9309					

納入	会社名		
入先	地区・店名	M D	
	分類コード		
	商品コード		
	納入者コード		
納入	会社名	平湖市三禾染整股份有限公司	
入者	所在地	浙江省平湖市城西路899号	
		TEL:18268312658	
	担当者	朱	
品名品番	FINE TAM	色数	
	D999	1	
試験項目は依頼者指定			
添付白布			
判定	適用規格		
	製品検査		
	生地検査	合格(—)・不合格(—)	
定			